

صحيفة حقائق عن التصنيف 11

هو التصنيف المرجعي الدولي للبيانات الصحية — منفعة عامة عالمية متاحة مجانًا، وصادر بتكليف من جمعية الصحة العالمية، ومُطبَّق على المستوى التشغيلي في جميع أنحاء العالم.

حقائق رئيسية

- **منفعة عامة عالمية.** التصنيف 11 متاح مجانًا بموجب رخصة المشاع الإبداعي نَسَب المُصنَّف - منع الاشتقاق 3.0 المنظمات الحكومية الدولية (CC BY-ND 3.0 IGO) — دون رسوم استخدام، ودون رسوم اشتراك، ودون تصنيف للبلدان إلى مستويات.
- **مُطبَّق على المستوى التشغيلي وعلى نطاق واسع.** في 132 بلدًا في مراحل مختلفة من التنفيذ. وتلبي واجهة برمجة تطبيقات (API) للتصنيف 11 أربعة ملايين طلب يوميًا. وخلال الأشهر الثلاثة الماضية، تمت معالجة 70 000 شهادة وفاة عبر هذه الواجهة.
- **التصنيف المرجعي الرئيسي لشبكة التصنيفات الدولية للمنظمة (WHO-FIC)،** إلى جانب التصنيف الدولي للأداء الوظيفي والعجز والصحة (ICF) والتصنيف الدولي للتدخلات الصحية (ICHI).
- **مُصنَّم للصحة الرقمية.** صُمِّم التصنيف 11 ليندمج في نُظم السجلات الصحية الإلكترونية ونُظم المعلومات الصحية الوطنية والبنية التحتية الرقمية العامة الناشئة، بما فيها الشبكة العالمية لإصدار الشهادات الصحية الرقمية (GDHCN) ومحافظ الصحة الرقمية.
- **متعدد اللغات وتشاركي.** صدرت 10 نسخ لغوية رسمية وثمة 25 نسخة قيد الإعداد. وقد غُولجت أكثر من 18 000 مقترحًا قَدَّمها مساهمون من 99 بلدًا عبر منصة الصيانة المفتوحة.

ما هو التصنيف 11؟

التصنيف الدولي للأمراض الحادية عشرة (التصنيف 11) هو التصنيف المرجعي الدولي للحالات والعوامل المؤثرة في الصحة. ويستند إلى دستور منظمة الصحة العالمية (المواد 2(s) و21(b) و22 و64)، وقواعد المنظمة بشأن التسميات (WHA20.18)، وقرارات جمعية الصحة العالمية المتعاقبة، بما فيها القرار WHA54.21 (ICF) والقرار WHA72.15 (التصنيف 11). ودخل التصنيف 11 حيز التنفيذ في 1 يناير/كانون الثاني 2022. يدعم التصنيف 11 تسجيل بيانات الوفيات والمراضة والإبلاغ عنها وتحليلها على مستويات الرعاية الأولية والثانوية والثالثية، ويُستَرشد به في التنظيم والوبائيات والبحوث السريرية والتمويل الصحي. ويجمع بين تصنيف إحصائي ومصطلحات سريرية مُدمجة في نظام متكامل وموحد — أكثر من 17 000 فئة تشخيصية، ومكون أساسي يحمل التفاصيل السريرية والمصادقات، وخوارزمية بحث تعالج أكثر من 1.6 مليون مصطلح بلغات متعددة. والتصنيف 11 متاح باتصال وبدون اتصال بالإنترنت من خلال برمجيات مجانية.

التصنيف 11 في لمحة

132 بلدًا في طور التنفيذ · 4 ملايين طلب API يوميًا · 70 000 شهادة وفاة غُولجت عبر API خلال ثلاثة أشهر · 250 000 تنزيل لحزمة العمل بدون اتصال بالإنترنت · صدرت 10 نسخ لغوية رسمية، و25 قيد الإعداد · غُولج 18 000 مقترح من 99 بلدًا.

التصنيف 11 ضمن شبكة التصنيفات الدولية للمنظمة

- **التصنيف 11 هو التصنيف المرجعي الرئيسي لشبكة التصنيفات الدولية للمنظمة.** ويُكمل الشبكة تصنيفان مرجعيان آخران: **التصنيف الدولي للأداء الوظيفي والعجز والصحة (ICF)** — وهو المعيار الدولي لوصف وقياس الأداء الوظيفي والعجز لدى الإنسان، ويزيد دوره المحوري في سياسات إعادة التأهيل والشيخوخة والإعاقة.
 - **التصنيف الدولي للتدخلات الصحية (ICHI)** — وهو قيد التطوير، ويشمل وحدة قيد الإعداد تتعلق بتدخلات الطب التقليدي.
- وتُنتج هذه التصنيفات الثلاثة، مجتمعةً، أن يُوصَف ما يعاني منه الشخص من حالات صحية، وكيفية أدائه الوظيفي، والتدخلات التي قُدِّمت له، ضمن إطار موحد ومتسق ومتاح مجانًا.

مُصنَّم للصحة الرقمية

صُمِّم التصنيف 11 لبنية الصحة الرقمية. ويُتاح التصنيف وأداة الترميز الخاصة به والبنية التحتية للترجمة وبرمجيات ترميز الوفيات والمراضة — بما فيها أداة دوريس (DORIS) لتوثيق أسباب الوفاة وأداة دمج الرموز (CodeFusion) لتبسيط سير عمل الترميز — جميعًا عبر واجهات برمجة التطبيقات (API) وخدمات الويب الداعمة لها. وقد رُتِّب محتوى التصنيف 11 ليُستخدم في تبادل البيانات القائم على الموارد السريعة للتوافق التشغيلي في مجال الرعاية الصحية (FHIR)، وفي الموجز الدولي للمريض، وكذلك بوصفه الحمولة المُرمَّزة لمحافظ الصحة الرقمية والسجلات الصحية الشخصية القابلة للتحقق المنقولة عبر الشبكة العالمية لإصدار الشهادات الصحية الرقمية.

السمات الرئيسية

- **دقة معززة** في ما يخص مقاومة مضادات الميكروبات والسرطان وداء السكري وأمراض القلب والأوعية الدموية وفيروس العوز المناعي البشري والصحة النفسية والأمراض النادرة، مع التنسيق اللاحق والمكون الأساسي المُدمج الذي يتيح خصوصية سريرية دقيقة تتجاوز 17 000 رمز جذعي.
- **فصول جديدة** بشأن أمراض الجهاز المناعي، واضطرابات النوم واليقظة، والحالات المتصلة بالصحة الجنسية، وفصل اختياري مخصَّص لحالات الطب التقليدي.

- تنسيق لاحق بـرموز امتداد للجانبية والشدة والتشريح والمواد والأجهزة الطبية وتفاصيل أخرى، بما يتيح خصوصية مرنة دون تضخيم التصنيف الأساسي.
- مناسب للتوثيق السريري، بفضل مُحَدِّدات سريرية للتشخيصات المشتبه بها والمحتملة والمؤكدّة، فضلاً عن التاريخ المرضي الشخصي والعائلي — مما يُتيح توثيق عملية التشخيص لا مجرد نتائجها فحسب.
- يغطي مستويات الرعاية كافة (الأولية والثانوية والثالثية) ويدعم التوثيق السريري ودعم اتخاذ القرارات السريرية وترصد الصحة العامة وترميز أسباب الوفاة وسداد التكاليف.
- ترميز مُنسَق للإصابات والأسباب الخارجية لتعزيز قابلية المقارنة الدولية في مجالات السلامة والسياسات.
- منصة صيانة مفتوحة تُتيح إجراء تحديثات شفافة قائمة على البيانات، تُقدمها الدول الأعضاء والجمعيات العلمية والخبراء.

الفوائد للبلدان

- استقلالية البيانات الصحية. يخضع التصنيف -11 لإشراف الدول الأعضاء عبر جمعية الصحة العالمية وشبكة التصنيفات الدولية للمنظمة. ولا تعتمد الدول على مصطلحات مملوكة أو خاضعة لسيطرة جهات خارج القطاع العام.
- بدون رسوم ترخيص. لا يترتب على التنفيذ والدمج والاستخدام من جانب الموردين والتكيف الوطني أي مدفوعات للمنظمة.
- ملائم لكل نظام صحي. التصنيف -11 مُطَبَّق على المستوى التشغيلي في سياقات تتراوح بين البنية التحتية الرقمية الوطنية للصحة والرعاية الأولية القائمة على النظام الورقي، مع أدوات للعمل بدون اتصال بالإنترنت وواجهات ترميز مبسطة ودعم لغوي لا يفترض توفر بيئة نظم معلوماتية خاصة بالبلدان المرتفعة الدخل.
- سياسات قائمة على البيانات. تُتيح البيانات الموحدة والقابلة للمقارنة دولياً توجيه الموارد إلى حيث تشتد الحاجة إليها.
- قابلية المقارنة عالمياً. يُمكن التصنيف -11 البلدان من مقارنة بياناتها الصحية عبر الحدود وعلى مر الزمن.
- القدرة على الصمود. يدعم وجود تصنيف مفصل ومحدّث الاستجابة السريعة للتهديدات الصحية الناشئة.
- المشاركة. تُتيح منصة المقترحات لكل بلد المساهمة في التحسين المستمر للتصنيف.

دعم المنظمة للتنفيذ

- تستفيد البلدان من دعم شبكة من الشركاء تنسيقها المنظمة:
- المنظمة على المستويات الثلاثة — المكاتب القطرية والإقليمية والمقر الرئيسي — تنسيق التعامل مع الوزارات وتربطها بالدعم التقني.
- شبكة التصنيفات الدولية للمنظمة تجمع المراكز المتعاونة مع المنظمة في مجال التصنيفات والمصطلحات والجهات الفاعلة غير الدول التي تربطها بالمنظمة علاقات رسمية. وتعمل عبر لجانها ومجموعاتها المرجعية واجتماعها السنوي، وتقدم للبلدان الدعم في تدريب المرمزين والتوافق مع التصنيف السابقة ومراجعة الترجمة وتقييم الجودة وتبادل خبرات التنفيذ.
- شركاء تقنيون وأكاديميون آخرون يساهمون في الترجمة ومواد التدريب وأدوات الدمج.

يمكن الاتصال بمقر المنظمة الرئيسي عبر البريد الإلكتروني: icd@who.int

أساس التصنيف -11 — الآن

- دخل التصنيف -11 الآن في مرحلته التشغيلية. وقد أدمج في الإبلاغ الوطني عن الوفيات وهو متكامل مع نظم السجلات الصحية الإلكترونية، ويعمل كحاملة مُرمزة للبنية التحتية الرقمية العامة التي تبنيها البلدان — من مساحات البيانات الصحية إلى السجلات الصحية الشخصية القابلة للتحقق والمحافظة الصحية الرقمية. وقد بلغت استثمارات الدول الأعضاء في الصحة الرقمية مرحلة أصبح فيها لاختيار التصنيف والمصطلحات الأساسية نتائج مباشرة وقابلة للقياس للبيانات التي يُمكن تبادلها ومقارنتها والاستفادة منها.
- ويوفر التصنيف -11 أساساً مستقرًا ومتاحًا مجانًا ومُدارًا على الصعيد الدولي للمعلومات الصحية — ملائم لكل بلد وكل لغة وكل مرفق، من الرعاية الصحية الأولية إلى البيانات السريرية المتقدمة. وهو جاهز للنظم التي تُبنى اليوم.

<https://icd.who.int/ar>

للتصنيف-11 — المتصفح والأدوات والتنزيلات وواجهات API:

<https://www.who.int/ar/standards/classifications>

لشبكة التصنيفات الدولية للمنظمة:



icd.who.int/ar